

- 2352. Van geven kan mijn kat niet leven.**  
Als men van giften moet leven, zal men niet ver komen.  
*Ook :*
- 2353. Van geven sterft de kat van de smid.**
- 2354. Verzengde katten leven lang.**  
Wanneer men eenmaal iets nadeligs ondervonden heeft, wordt men voorzichtiger.  
*z. b. : 898.*
- 2355. Waar geen kat is, tieren de muizen.**  
Als er geen toezicht is, springen de onderdanen (de kinderen) uit de band.
- 2356. Wacht u voor de katten die vóór likken en achter krabben.**  
Wacht u voor vleiers, die gewoonlijk in uw afwezigheid kwaadspreken.  
*z. b. : 66.*
- 2357. Wanneer de kat voor haar zelve muist, dan muist ze nauw.**  
Het is best dat wij zelf onze zaken doen.  
*z. b. : 107, 108, 2909, 3177.*
- 2358. Die met het katje speelt, wordt er van gekrabbd.**  
Die zich vrijwillig aan gevaar blootstelt, zal hiervan vroeg of laat de nadelige gevolgen ondervinden.  
*z. b. : 2335, 2809, 2998.*
- 2359. Men moet het katje niet dood sollen.**  
Men moet van iemand niet te veel eisen.
- 529. Strelende katjes halen 't vlees uit de pot.**  
Wacht u voor vleiers.  
*z. b. : 57.*
- 595. Men moet geen bontwerker brengen, waar een mooie kat is.**  
Men moet iemand niet in de gelegenheid stellen om kwaad te doen, want : de gelegenheid maakt de dief.
- 358. De honger leert de katten muizen.**  
Door de nood gedrongen, doet men veel wat men anders nooit zou kunnen uitvoeren.  
*z. b. : 304, 2054, 2058, 2060.*
- 2360. Die geen koe heeft, melkt zijn kat.**  
Men moet zich schikken naar de omstandigheden.  
*z. b. : 213, 495.*
- 2085. Wat men spaart uit de mond, krijgt dikwijls kat of hond.**  
Wat men uit louter gierigheid spaart, wordt dikwijls later door anderen verkwist.
- 2063. Uit nood roert de kat haar poot.**  
Door de nood gedwongen, doet men veel.  
*z. b. : 2037*
- 1183. Om wille van het smeer likt de kat de kandeleer.**  
Liefde en vriendschap wortelen meestal slechts in eigenbelang.  
*Ook :*
- 1184. Om het vet likt de kat de braadpan.**  
*z. b. : 1185, 1932.*
- 1717. Een vogel die te vroeg zingt, wordt 's avonds van de kat gegeten.**  
*Ook :*
- 1718. Hoe eer de vogel zingt, hoe eer de kat hem wringt.**

- 335. De katjes die muizen, mauwen niet.**  
Men kan niet eten en spreken tegelijk; bij uitbreiding : men kan geen twee dingen tegelijk doen.
- 1997. Rijke lui hebben vette poesen.**  
Wie geld heeft, kan zich alles veroorloven.

## DE KOE.

- 2361. Al is het haasje nog zo snel, de koe die komt er evenwel.**  
Met kalmte en overleg zal men vaak eerder zijn doel bereiken dan met haast en spoed.
- 653. Als de koe geen melk meer geeft, dan raakt ze aan de slager.**  
Men trekt voordeel van iemand, totdat er niets meer van hem te halen is, en daarna ontslaat men zich ervan.  
*z. b. : 924, 1732, 1733.*
- 2362. Als één koe bieft, dan steken ook d'andere de staart op.**  
*Ook :*
- 2363. Als één koe blaft, dan blaten ook de andere.**  
Voorbeelden trekken.  
*z. b. : 2538.*
- 1930. Als men schapen en een koe heeft, dan zegt ons iedereen goeden-dag.**  
Als men geld heeft, wordt men geëerd.
- 2364. De een mag de beste koe van de stal nemen, en de andere mag er niet eens in kijken.**  
*Ook :*
- 2365. De een mag een koe stelen, en de ander niet over het hek kijken.**  
De een is alles toegelaten, terwijl een andere voor de kleinste overtreding gestraft wordt.
- 2366. De koe, als zij vuil is, slaat gaarne haar staart rondom.**  
Slechte mensen trachten steeds anderen te maken zoals ze zelf zijn.
- 2367. De koeien van de schout gaan voor.**  
Wie enige invloed bezit, wordt gewoonlijk ook boven anderen bevoorreed.  
*z. b. : 2380, 2401, 2434.*
- 2368. De koe is nooit zo bont, als zij wel geschilderd wordt.**  
Een zaak is nooit zo erg als zij soms wel voorgesteld wordt.  
*z. b. : 491.*
- 1487. De koe is vergeten, dat zij een kalf geweest is.**  
Opkomelingen zijn altijd overmoedig.  
*z. b. : 1487-1491.*
- 2369. De koe lekt geen vreemd kalf.**  
Men zorgt eerder voor eigen dan voor vreemden.
- 2370. De koe weet niet, waartoe haar de staart dient, voor zij die kwijt is.**  
Eerst als men ziek is, beseft men de grote waarde van de gezondheid. En zo ook in 't algemeen : het gebeurt maar al te vaak, dat men iets pas leert waarderen wanneer men het verloren heeft.
- 2360. Die geen koe heeft, melkt zijn kat.**  
Men moet zich schikken naar de omstandigheden.
- 2371. Die geen koeien heeft, moet geen gras pachten.**  
Die het voordeel van iets mist, heeft er ook het nadeel niet van.





J. CAUBERGHE

# nederlandse taalschat

NEDERLANDSE TAALSCHAT

SPREEKWOORDEN  
SPREEKWIJZEN  
SYNONIEMEN  
CITATEN



BREPOLS

BREPOLS